Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 37 (1919)

Heft: 192

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Dienstag, 12. August
1919

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mardi, 12 août
1919

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich — XXXVII. Jahrgang — XXXVIIme année — Paraît 1 ou 2 fois par jour

N° 192

Redaktion u. Administration im Eidg. Volkswirtschaftsdepartement — Abonnements: *Schweiz:* Jährlich Fr. 16.20, halbjährlich Fr. 8.20, vierteljährlich Fr. 4.20 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A.G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration au Département fédéral de l'économie publique — Abonnements: *Suisse:* un an fr. 16.20, un semestre fr. 8.20, un trimestre fr. 4.20 — *Etranger:* Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 Cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne (pour l'étranger 65 cts.)

N° 192

Inhalt: Abhanden gekommene Werttitel. — Handelsregister. — Güterrechtsregister. — Muster und Modelle. — Eidgenössische Stempelabgaben. — Bilanz einer Versicherungsgesellschaft. — Italien: Ausfuhr von frischen Tafeltrauben. — 5% Kassenscheine für die Landesversorgung. — Paketverkehr mit dem Ausland. — Schweizerische Nationalbank.

Sommaire: Titres disparus. — Registre de commerce. — Registre des régimes matrimoniaux. — Dessins et modèles. — Tribunal fédéral suisse. — Droits fédéraux de timbre. — Tasse federali di bollo. — Bilan d'une compagnie d'assurance. Italie: Exportation de raisins frais de table. — Bons de caisse de 5% pour le ravitaillement de la Suisse. — Service des colis avec l'étranger. — Buoni di cassa 5% per l'approvvigionamento della Svizzera. — Banque Nationale Suisse.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Zufolge Lebensversicherungsurkunde Nr. 226835 hat die Allgemeine Lebensversicherungs-Gesellschaft Paris den Fritz Laubscher sel., gew. Kutscher, in Interlaken, für ein Kapital von Fr. 10,000 versichert. Die Police datiert vom 31. Dezember 1895/15. Januar 1896 und wird samt zudienenden Prämienquittungen vermisst.

Der unbekannte Inhaber dieser Urkunden wird hiermit aufgefordert, dieselben binnen einer Frist von drei Monaten, vom Tage der ersten Publikation dieser Aufforderung an gerechnet, vorzulegen, widrigenfalls deren Amortisation ausgesprochen würde. (W 500^3)

Interlaken, den 31. Juli 1919. Der Gerichtspräsident: **Itten.**

Le président du tribunal civil du district de Lausanne, à l'instance des Hoirs d'Edouard Baer-Monnet, à Vevey, somme le détenteur inconnu de la police d'assurance n° 47219 de fr. 10,000 de la Compagnie d'Assurances Générales sur la Vie, à Paris (agence en Suisse: Banque Schmidhauser, à Lausanne), qui a disparu, de produire la dite police au greffe du tribunal de céans dans un délai expirant le 13 février 1920, faute de quoi l'annulation pourra en être ordonnée. (W 501^3)

Lausanne, le 8 août 1919. Le président: **P. Meylan.**

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1919. 12. Juli. Unter der Firma **Genossenschaft zum Korn** hat sich mit Sitz in Zürich am 20. Juni 1919 eine Genossenschaft gebildet, welche den Erwerb der Liegenschaft Körnerstrasse 12 in Zürich 4 sowie evtl. weiterer Liegenschaften behufs Vermietung an ihre Mitglieder oder an Dritte zum Zwecke hat. Mitglied der Genossenschaft kann jede physische und juristische Person werden, die den Zweck der Genossenschaft fördern will. Der Eintritt erfolgt auf schriftliche Anmeldung hin durch Aufnahmebeschluss des Vorstandes. Jedes Mitglied muss mindestens einen Anteilschein übernehmen und innert Jahresfrist einzahlen. Für physische Personen beträgt der Anteilschein Fr. 100 und für juristische Personen Fr. 200. Der Austritt steht den Mitgliedern jederzeit frei und erfolgt durch schriftliche Anzeige an den Vorstand, ferner durch Ausschluss und Hinschied des Genossenschafters. Im Todesfall kann einer der Erben in die Mitgliedschaft des verstorbenen Genossenschafters eintreten. Die Anteilscheine werden bei Erlöschen der Mitgliedschaft nach Massgabe der Statuten zurückbezahlt. Als Rechnungsjahr gilt das Kalenderjahr. Für die Aufstellung der Bilanz gelten die Bestimmungen des Art. 656 O. R. Die Anteilscheine werden höchstens zu 5% verzinst. Der Ueberschuss, der sich aus dem Betriebe der Genossenschaft ergibt, wird nach Erfüllung aller Verbindlichkeiten, Entschädigungen usw. zur Vornahme von Abschreibungen und zur Dotierung eines Reservefonds nach Beschluss der Generalversammlung verwendet. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, ein Vorstand von wenigstens fünf Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen, und es führen der Präsident, der Vizepräsident und der Verwalter je zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Der Vorstand besteht aus: Samuel Häfliger, Müller, von Reitnau (Aargau), in Zürich 6, Präsident; Georg Walz, Küfer, von Althulach (Württember), in Zürich 4, Vizepräsident; Gottfried Eichholzer, Magaziner, von Langnau a. A., in Zürich 4, Aktuar; Ernst Robert Fischer, Verbandssekretär, von Oftringen (Aargau), in Zürich 3, Quästor (Verwalter), und Martin Sigg, Küfer, von Hochdorf Oberamt Waldsee (Württemberg), in Zürich 3, Beisitzer. Geschäftslokal: Körnerstrasse 12, Zürich 4.

5. August. Unter der Firma **Schweiz-Italien, Reise- & Transport-Gesellschaft (Svizzera-Italia, Società di viaggi e di trasporti) (Suisse-Italie, Société de voyages et de transports)** gründet sich mit dem Sitze in der Stadt Zürich eine Aktiengesellschaft, welche zum Zweck hat die Förderung der italienisch-schweizerischen Verkehrsinteressen, insbesondere: a) die Vertretung von Schiffahrts-, Eisenbahn- und Hotelgesellschaften und im allgemeinen die Vertretung von Handels- und industriellen Gesellschaften; b) den Verkauf von Schiffahrts- und Eisenbahnbilletts, den Betrieb der Auswanderungsagentur und von Informationsbureaux; c) Annoncenbureaux und Propaganda; d) die Spedition von Waren und Gepäck und deren Einlagerung; e) Versicherung zur See und zu Land; f) im allgemeinen alle Geschäfte, die mit dem Reiseverkehr und dem Warentransport in Verbindung stehen. Die Gesellschaftsstatuten sind am 1. August 1919 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist festgesetzt bis zum 30. Juni 1929; sie kann durch Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre ein oder mehrere Male verlängert werden. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 500,000, eingeteilt in 500 Aktien (Nr. 1—500) von je Fr. 1000. Die Aktien lauten auf den Inhaber. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Einberufungen der Generalversammlungen werden 8 Tage vor dem Versammlungsdatum im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Der Verwaltungsrat besteht aus drei bis fünf Mitgliedern. Die rechtsgültige Unterschrift der Gesellschaft ist übertragen an den Delegierten des Verwaltungsrates, ferner gemeinschaftlich an je zwei der übrigen Verwaltungsräte, ferner an je einen der übrigen Verwaltungsräte in Verbindung mit einem vom Verwaltungsrate ernannten Prokuristen oder Bevollmächtigten der Gesellschaft. Der Verwaltungsrat bestimmt die Personen, die zur Zeichnung namens der Zweigniederlassungen ermächtigt sind und ordnet die Art dieser Zeichnung. Delegierter des Verwaltungsrates ist Augusto Rusca, Kaufmann, von Locarno (Tessin), wohnhaft in Basel. Die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Roger Dollfuss, Kaufmann, von Castagnola (Tessin), wohnhaft in Kiesen (Bern), und Dr. Guido Contesso, Kaufmann, von Recco (Provinz Genua, Italien), in Genua. Kollektivprokura ist erteilt an Antonio Vladimiro Vitale, Kaufmann, von und in Genua (Italien). Geschäftslokal der Gesellschaft: Bahnhofstrasse 64, Zürich 1.

8. August. Aus dem Vorstande der Genossenschaft **Kreditschutzverein am Zürichsee und Umgebung** in Thalwil (S. H. A. B. Nr. 252 vom 28. Oktober 1915, Seite 1446) ist Jean Künzler ausgeschieden, womit dessen Unterschrift erloschen ist. Es wurden gewählt: Carl Schenkel, in Thalwil (bisher Aktuar), als Vizepräsident und Kassier, und Jakob Rüttimann, Malermeister, von Weerswilen (Thurgau), in Thalwil, als Aktuar. Präsident oder Vizepräsident zeichnen je mit dem Aktuar kollektiv.

Kupferschmiede, Installationen, Velos. — 8. August. Inhaber der Firma **Rudolf Leimbacher, Kupferschmied** in Töss ist Rudolf Leimbacher, von Nürensdorf (Zürich), in Töss. Kupferschmiede und Installationsgeschäft, Handel in Velos, Freiestrasse 12. Die Firma erteilt Prokura an Jacob Brändli-Stapfer, von Wädenswil, in Töss.

Maschinenhandel und -fabrikation. — 8. August. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma **Mellwig & Cie.** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 20 vom 25. Januar 1919, Seite 118) ist Alfred Frick, Ingenieur, ausgetreten; dessen Kommanditbeteiligung ist damit erloschen. Der unbeschränkt haftbare Gesellschafter Paul Mellwig, von Erlenbach (Zürich), wohnt in Erlenbach.

Papier, Bindfaden, Packtücher. — 8. August. Inhaber der Firma **Emil Ziegler-Huber, vorm. Huber & Ziegler** in Zürich 5 ist Emil Ziegler-Huber, von Schaffhausen, in Zürich 7. Papier en gros, Bindfaden, Packtücher. Limmatstrasse 65. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft unter der Firma «Huber & Ziegler» in Zürich 5. Die Firma erteilt Einzelprokura an Jules Enderli, von Zürich, in Zürich 6, und Kollektivprokura an Marie Oberholzer, von Zürich, in Zürich 8, und an Hedwig Raggenbass, von Zürich, in Zürich 6.

Schneiderzubehör, Seidenwaren, Sammte. — 8. August. Die Firma «Kalman & Schuschny» in Wien, Tuchlauben 14-16, alleiniger Inhaber: Alfred Schuschny, von Deutschösterreich, in Wien, Tuchlauben Nr. 14-16, eingetragen im Handelsregister ihrer Hauptniederlassung in Wien den 4. Dezember 1906, hat in Zürich 1 unter der Firma **Kalman & Schuschny Wien, Zweigniederlassung Zürich** eine Zweigniederlassung errichtet, welche durch den obgenannten Inhaber vertreten wird, und für welche an Adolf Schuschny, von Wien, in Kilchberg bei Zürich, Prokura erteilt ist. Handel in Schneiderzubehör, Seidenwaren und Sammt; Münsterhof 4.

Gebrauchte Säcke, Emballagen usw. — 8. August. In der Firma **Gustav Guggenheim** in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 50 vom 1. März 1919, Seite 330) ist die Prokura des Alfred Weibel erloschen.

Vertretungen und Kommission. — 9. August. Die Firma **Radat & Fromaigeat** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 10 vom 14. Januar 1919, Seite 49) verzeigt als Domizil und Geschäftslokal: Zürich 6, Turnerstrasse Nr. 14.

Vermögensverwaltungen. — 9. August. In der Firma **Hüni-Caumont** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 315 vom 23. Dezember 1911, Seite 2115) ist die Prokura des Paul Fisch erloschen.

9. August. **Krankenkasse der Arbeiter, Arbeiterinnen und Angestellten der Mech. Strickerei A.-G. vorm. W. Achtnich & Co. in Winterthur** in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 176 vom 31. Juli 1917, Seite 1237). Konrad Bernhard ist zufolge Todes aus dem Vorstande dieser Genossenschaft ausgeschieden. An dessen Stelle wurde als Beisitzer in den engern Vorstand gewählt: August Güttinger, Bureauangestellter, von und in Winterthur.

9. August. **Schweizerische Gerüstgesellschaft A.-G. (Société suisse d'échafaudages S. A.)** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 108 vom 9. Mai 1916, Seite 737). Gottlieb Rieser ist zufolge Todes aus dem Verwaltungsrate dieser Aktiengesellschaft ausgeschieden; dessen Unterschrift ist damit erloschen.

9. August. **Einfuhrgenossenschaft der Schweizerischen Metallindustrie** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 97 vom 24. April 1919, Seite 698). Die Prokura des Albert Friedrich Schenkel ist erloschen.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarberg

Viehhandel und Metzgerei. — 1919. 9. August. Inhaber der Firma **Emil Brauen** in Lyss ist Emil Brauen, Bendichts sel., von Golaten, in Lyss. Viehhandel und Metzgerei. An der Worbenstrasse.

Bureau Bern

7. August. Der Verein «Société suisse de surveillance économique (S. S. S.)», mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 46 vom 25. Februar 1919, Seite 298, und Verweisungen), hat sich durch Beschluss der Mitgliederversammlung vom 24. Juli 1919 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Société suisse de surveillance économique (S. S. S.) in Liq.** durch die bisherigen Vorstandsmitglieder: Präsident Johann Hirter,

Nationalrat, von und in Bern; Vizepräsident Ernst Chuard, Nationalrat, von und in Lausanne, und Beisitzer Casimir von Arx, Ständerat, von und in Olten, sowie den bisherigen Direktoren Henri Grobet-Roussy, Nationalrat, von und in Vallorbe, Generaldirektor; Dr. Alfred Bonzon, von Pompaples, Direktor; Eduard Steinmetz, von Genf, Nationalrat und Direktor; Henri Bersier, von Villarzel, Nationalrat und Suhdirektor; Dr. Robert Baumberger, von Koppigen, Suhdirektor, und den Prokuristen Arnold Biland, von Birmenstorf (Kt. Aargau); Arthur Immer, von Thun und Basel, und Dr. Hans Matti, von Zweisimmen, Advokat; alle in Bern, besorgt. Die Liquidatoren führen je zu zweien die rechtsverhindliche Unterschrift.

Handelsvertretungen. — 8. August. Die Firma **Tschumi & Tritten**, Handelsvertretungen, in Bern (S. H. A. B. Nr. 60 vom 13. März 1919, Seite 409), hat sich aufgelöst und ist nach beendeter Liquidation erloschen.

Bureau Fraubrunnen

4. August. Der **Wirteverein Utzenstorf & Umgebung** in Utzenstorf (S. H. A. B. Nr. 330 vom 27. September 1918, Seite 1538) hat in seiner Hauptversammlung vom 2. Juni 1919 am Platze des von Utzenstorf fortgezogenen und deshalb ausgetretenen Rudolf Senn, Wirt zum Hotel Bahnhof, in Utzenstorf, einstimmig gewählt: Friedrich Witschi, von Kirchlindach, Wirt zum Restaurant Bahnhof, in Utzenstorf.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

Gasthof und Metzgerei. — 8. August. Die Firma **Gebr. Steiner** Gasthof z. Rössli und Metzgerei, in Zollbrück, Gde. Rüderswil (S. H. A. B. Nr. 257 vom 8. Oktober 1910, Seite 1747), ist infolge Todes des einen Gesellschafters Adolf Steiner sel. erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen auf die Kollektivgesellschaft unter der Firma «J^b & M. Steiner» in Zollbrück.

Jakob Steiner, Sohn, und Frau Marie Steiner, geb. Eggimann, Adolfs sel. Witwe, beide von Walterswil und wohnhaft in Zollbrück, Gde. Rüderswil, haben unter der Firma **J^b & M. Steiner** in Zollbrück eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1919 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Gebr. Steiner» übernommen hat. Betrieb des Gasthofs zum Rössli und Metzgerei.

Schwyz — Schwyz — Svitto

Landesprodukte. — 1919. 6. August. Die Firma **J. Hildebrand**, Landesprodukte en gros, in Einsiedeln (S. H. A. B. 1917, Seite 1006), ist infolge Wegzuges des Inhabers nach Zug im Handelsregister des Kantons Schwyz gelöscht worden.

7. August. Die **Allgemeine Arbeiterkrankenkasse des Bezirkes Gersau** in Gersau hat an Stelle des infolge Wegzuges aus der Gemeinde ausgetretenen Fridolin Camenzind zum Präsidenten gewählt: Carl Müller, Werkmeister, von und in Gersau, welcher mit dem Aktuar Gottfried Camenzind kollektiv die rechtsverhindliche Unterschrift führt.

7. August. **Teigwarenfabrik A. G. Gersau** in Gersau (S. H. A. B. 1912, Nr. 117, Seite 817; 1919, Nr. 3, Seite 11). Der Verwaltungsrat besteht aus 5 Mitgliedern: Martin Dettling, Bankpräsident und Gemeindeschreiber, von und in Schwyz, Präsident; Josef Camenzind, Bankrat, Bäckermeister, von und in Gersau, Delegierter des Verwaltungsrates; Josef Camenzind, Dr. jur., Notar und Landschreiber, von und in Gersau; Friederich Flüeler, Bankdirektor, von Stans, in Schwyz; Josef von Reding, Kantonsgerichtspräsident, von und in Schwyz. Die rechtsverbindliche Unterschrift mit Einzelzeichnung führen der Präsident Martin Dettling und der Delegierte Josef Camenzind.

Lebkuchenfabrikation. — 7. August. Die Firma **M. Eberle, zum goldenen Apfel** in Einsiedeln (S. H. A. B. 1891, Nr. 238, Seite 964) ist infolge Geschäftsübertragung erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die neue Firma «Meinrad Eberle-Ruckli» in Einsiedeln.

Inhaber der Firma **Meinrad Eberle-Ruckli zum goldenen Apfel** in Einsiedeln ist Meinrad Eberle-Ruckli, von und in Einsiedeln. Lebkuchenfabrikation.

Liquidationen, Antiquitäten, Kunstauktionen. — 7. August. Die Firma **Bernardin Fassbind**, Liquidationen, Antiquitäten, Kunstauktionen usw., in Unteriberg (S. H. A. B. Nr. 125, Seite 911), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

8. August. Unter dem Namen **Elektrizitätswerk Hinterberg-Galgenen** wurde mit Feststellung der Statuten am 17. Mai 1919 eine Genossenschaft von unbestimmter Dauer, mit unbeschränkter Haftpflicht gegründet, zur Einführung von elektrischer Energie für Licht und Kraft in den Hinterberg-Galgenen und mit Sitz daselbst. Mitglied der Genossenschaft ist, wer den Vertrag mit der Elektrizitätsgenossenschaft Galgenen vom 13. Mai 1919 und die Statuten vom 17. Mai unterzeichnet hat. Später eintreten kann, wer den Anschluss an die elektrische Leitung wünscht und dafür die daraus entstehenden Kosten bezahlt oder sicherstellt. Der Austritt kann ordentlicherweise nicht vor Ablauf von 12 Jahren nach Beitritt zur Genossenschaft erfolgen, und zwar jeweilen auf Schluss eines Kalenderjahres, mit vorausgegangener sechsmonatiger Kündigung. Die Mitgliedschaft erlischt infolge Wegzuges des Genossenschafters aus dem Genossenschaftskreise, Verkaufes sämtlicher an das Werk angeschlossener Liegenschaften, Konkurses und Todes. Austretende Mitglieder verlieren jeden Anspruch auf ein allfälliges Genossenschaftsvermögen, haften aber für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft nach Massgabe des Obligationenrechtes. Ein Genossenschafter, welcher seine an das Netz der Genossenschaft angeschlossene Liegenschaft veräussert, hat dem Erwerber die Pflicht zum Beitritt der Genossenschaft zu überbinden. Der Erwerber hat sämtliche Rechte und Pflichten seines Vorgängers sowie allfällige Zahlungsrückstände desselben zu übernehmen. Hinsichtlich des Austrittes eines solchen Rechtsnachfolgers ist das Datum des Beitrittes des Rechtsvorgängers zur Genossenschaft massgebend. Jedes Mitglied ist verpflichtet, zum Zwecke des notwendig werdenden Anleihens, zur Erstellung des Leitungsnetzes Solidarbürgschaft zu leisten. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungsrevisoren. Der Vorstand besteht aus drei Mitgliedern, dem Präsidenten, Kassier und Aktuar, welche je zu zweien kollektiv die rechtsverhindliche Unterschrift führen. Präsident ist Josef Kessler, Landwirt, von Galgenen; Kassier: Balthasar Schwyter, Landwirt, von Galgenen; Aktuar: Alois Schwyter, Landwirt, von Altendorf, alle drei wohnhaft in Galgenen-Hinterberg. Die Mitteilungen der Genossenschaft erfolgen, wo nicht die Publikation durch das Schweizerische Handelsamtshlatt vorgeschrieben ist, durch persönliche Anzeigen.

Sägerei und Holzhandlung. — 9. August. Die Firma **Alois Thorner**, Sägerei und Holzhandlung, in Einsiedeln (S. H. A. B. 1903, Nr. 110, Seite 437), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Inhaber der Firma **Hans Thorner, vormals Alois Thorner** in Einsiedeln ist Hans Thorner, von Landschlacht (Kt. Thurgau), in Einsiedeln. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Alois Thorner». Sägerei und Holzhandlung.

9. August. Die «Genossenschaft Hotel Rössli» in Lachen (S. H. A. B. 1912, Nr. 79, Seite 538; 1916, Nr. 214, Seite 1562) hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 18. Juli 1919 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Genossenschaft Hotel Rössli in Liquidation** durch die bisherigen Vorstandsmitglieder Heinrich Hug-Risi, Drogist, von Wolfenschiessen, in Lachen; Martin Knohel, Kaufmann, von Altendorf, in Lachen; Dr. jur. Vital Schwander, Fürsprech, von Galgenen, in Lachen. Die Liquidatoren führen jeder einzeln die rechtsverbindliche Unterschrift.

Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

Metzgerei und Wursterei. — 1919. 7. August. Inhaber der Firma **Walter Filliger**, in Kerns ist Walter Filliger, von Ennetmoos (Nidwalden), in Kerns. Metzgerei und Wursterei.

Holzhandlung und Bahnhofrestaurant. — 7. August. Die Firma **Carl von Moos**, Holzhandlung en gros et détail und Betrieb des Bahnhofrestaurant, in Sachseln (S. H. A. B. vom 28. Mai 1906, Seite 906, und dortige Verweisung), ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

Kuranstalt. — 7. August. Die Firma **Ed. Etlin**, Kuranstalt, in Sarnen (S. H. A. B. vom 23. Februar 1891), ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

Ansichtskarten und photographische Artikel. — 7. August. Die Firma **Fr. Wagner**, Ansichtskarten und photographische Artikel, in Lungern (S. H. A. B. Nr. 163 vom 27. Juni 1912, Seite 1175, und dortige Verweisung), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Wirtschaft und Getränkehandel. — 7. August. Inhaberin der Firma **Agnes Bucher-Michel z. Rose** in Kerns ist Agnes Bucher-Michel, von und in Kerns. Wirtschaft und Getränkehandel.

Pension, Restaurant und Getränkehandel. — 7. August. Inhaber der Firma **Robert Michel z. Krone** in Kerns ist Robert Michel, von und in Kerns. Pension, Restaurant und Getränkehandel.

Zug — Zoug — Zugo

Schuhe und Spezereihandlung. — 1919. 8. August. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebr. Elsener, Dom. Elsener's Nachfolger**, Schuh- und Spezereihandlung, in Menzingen (S. H. A. B. Nr. 207 vom 17. August 1909, Seite 1430) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Blasius Elsener-Käppeli» in Menzingen.

Gemischte Waren. — 8. August. Inhaber der Firma **Blasius Elsener-Käppeli** in Menzingen ist Blasius Elsener-Käppeli, von und in Menzingen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Gebr. Elsener, Dom. Elsener's Nachfolger». Gemischte Waren.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten

Kolonialwaren, Delikatessen, Restaurant. — 1919. 8. August. Die Firma **Gebr. Strub, Centralhalle zum Kaffeebaum** in Olten (S. H. A. B. Nr. 293 vom 25. November 1909, und Nr. 143 vom 20. Juni 1918), hat die Natur des Geschäftes erweitert; zum bisherigen Geschäftszweige kommt hinzu: Betrieb eines Café-Restaurants. Geschäftslokal: Hauptgasse Nr. 30.

8. August. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Neue Apotheke in Olten Dr. R. Kuoch & Cie** in Olten (S. H. A. B. Nr. 263 vom 10. November 1915, und Nr. 56 vom 8. März 1918), ist Frau Elise Fiechter, geb. Rodel, in Olten, ausgetreten.

Bureau Stadt Solothurn

8. August. Die **Konsumgenossenschaft Solothurn** in Solothurn hat in ihrer Generalversammlung vom 9. Februar 1919 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der im Schweiz. Handelsamtsblatt Nr. 2 vom 4. Januar 1918, Seite 11 und dortige Verweisungen, publizierten Tatsachen getroffen: Organe der Genossenschaft sind: a) die Mitglieder in ihrer Gesamtheit; b) der Verwaltungsrat; c) die Verwaltungskommission; d) die Baukommission; e) die Revisionskommission, und f) die Verwaltung. Die rechtsverhindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen der Präsident, evtl. der Vizepräsident und der Aktuar des Verwaltungsrates in Verhindung mit dem Verwalter in dem Sinne, dass je zwei von ihnen kollektiv zeichnen. Durch Urabstimmung vom 6. April 1919 und Verwaltungsratssitzung vom 21. April 1919 wurde der Verwaltungsrat bestellt wie folgt: Präsident: Otto Berger, Departementssekretär, von und in Solothurn, bisheriger; Vizepräsident, an Stelle des Karl Götz, Gärtner: Adolf Lienhard, Adjunkt des Fahrikinspektors, von Bassersdorf, in Solothurn; Aktuar, an Stelle des Gottfried Binggeli, Bankbeamter: Ernst von Büren, Bankbeamter, von und in Solothurn; Mitglieder: Fritz Emch, Lokomotivführer, von Lüterswil, in Solothurn; Adolf Fellmann, Werkführer, von Nunningen, in Riedholz; Karl Götz, Gärtner, von Unterseen, in Solothurn; August Günther, Schriftsetzer, von und in Solothurn; Robert Jenny, Sekundarlehrer, von Niederhünigen (Kt. Bern), in Solothurn; Emil Linggi, Kaufmann, von und in Solothurn; Fritz Mader, Arbeitersekretär, von Neuenegg, in Solothurn; Gottfried Rey, Zimmermann, von Möriken, in Solothurn; Albert Schenker, Saalmeister, von Däniken, in Solothurn; Otto Stephanie, Uhrmacher, von und in Deitingen; Emil Stauffer, Schriftsetzer, von und in Selzach; Emil Suter, Buchhalter, von Hubersdorf, in Zuchwil; Verwalter ist der bisherige Christian Zürcher, von Trub, in Solothurn. Geschäftslokal: Schanzenstrasse Nr. 234. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert bestehen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Bauunternehmungen. — 18. Juli. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **P. & S. Jardini** in Basel (S. H. A. B. Nr. 302 vom 7. Dezember 1907, Seite 2086, und Verweisungen), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «S. & E. Jardini» in Basel (S. H. A. B. Nr. 175 vom 23. Juli 1919, Seite 1304).

Mechanische Schreinerei; Möbel und Betten. — 7. August. Inhaber der Firma **Niklaus Wieland** in Basel ist Niklaus Wieland-Fassnacht, von Basel, wohnhaft in Binningen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «P. & N. Wieland» (S. H. A. B. Nr. 181 vom 5. Mai 1903, Seite 721). Mechanische Schreinerei; Möbel- und Bettengeschäft. Albanvorstadt 61.

Buch- und Kunsthandlung, Devotionalien, Buchhinderei. — 9. August. Die Firma **Jos. Sauter** in Basel (S. H. A. B. Nr. 182 vom 17. Juli 1895, Seite 764), Papeterie und Buchbinderei, ändert die Natur ihres Geschäftes ab in Buch- und Kunsthandlung, Devotionalien, Buchhinderei.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Zigaretten. — 1919. 8. August. Inhaber der Firma **Nikolaus Floros (Nikolas Floros)** in Schaffhausen ist Nikolaus Floros, von Athen (Griechenland), in Schaffhausen. Fabrikation von Zigaretten. Vordergasse 17.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Baugeschäft. — 1919. 8. August. Die Firma **Joh. Ulr. Blumer**, Baugeschäft, in Buchs (S. H. A. B. Nr. 25 vom 31. Januar 1918, Seite 166), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Baugeschäft. — 8. August. Inhaber der Firma **Hans Roth** in Buchs ist Hans Roth, von Kappel, in Buchs. Baugeschäft.

Knöpfe. — 8. August. Der Inhaber der Firma **Binswanger, Fabrikation und Grosshandel von Knöpfen**, in Degersheim (S. H. A. B. Nr. 117 vom

17. Mai 1919, Seite 848), ist nicht Bürger von Degersheim, sondern deutscher Staatsangehöriger.

Stickerei. — 8. August. **Ch. Boesch & Co.**, Stickereifabrikation und Export, in St. Gallen O (S. H. A. B. Nr. 186 vom 5. August 1919, Seite 1390). Das Geschäftslokal befindet sich Neugasse 27. Der Gesellschafter Christian Boesch hat seinen persönlichen Wohnsitz in St. Gallen C.

8. August. Aus der Firma **The Embroidery Trading Co.**, Fabrikation und Export von Stickereien, mit Hauptsitz in New-York und Zweigniederlassung in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 226 vom 27. September 1917, Seite 1552), ist der Gesellschafter Frank H. Stiasny ausgetreten und dessen Unterschrift erloschen.

8. August. Der Verein unter dem Namen **Kindergarten im Kronengut, Rorschach**, mit Sitz in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 262 vom 16. Oktober 1913, Seite 1855), verzichtet mit Rücksicht auf Art. 60 Z. G. B. auf die Eintragung im Handelsregister und wird daher gelöscht.

8. August. Der Verein unter dem Namen **Schwimmklub St. Gallen**, mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 24 vom 30. Januar 1915, Seite 116), verzichtet mit Rücksicht auf Art. 60 Z. G. B. auf die Eintragung im Handelsregister und wird daher gelöscht.

Nähmaschinen und mechanische Reparaturwerkstätte. — 9. August. Wilhelm Brütsch, von Buch (Schaffhausen), und Michael Fellhauer, von Oestringen (Baden), beide in St. Gallen, haben unter der Firma **Brütsch & Co.** in St. Gallen C eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1919 ihren Anfang nahm. Handel in Nähmaschinen und mechanische Reparaturwerkstätte. Büschenstrasse 6, beim Speisertor.

9. August. Die Firma **Wäschefabrik Rapperswil C. R. Scherrer** in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 213 vom 12. September 1917, Seite 1463) erteilt Einzelprokura an Pierre Fouquet, von und in Paris.

9. August. Die Firma **Schuhwarenhaus W. Gump**, Schuhhandlung, in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 96 vom 7. März 1905, Seite 382), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

9. August. Der Verein unter dem Namen **Velo-Club Flawil**, mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 24 vom 30. Januar 1913, Seite 166), besteht nicht mehr und wird daher von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Brugg

Milch, Butter und Käse. — 1919. 8. August. Inhaber der Firma **Emil Bächtold**, in Brugg ist Emil Bächtold, von Schleitheim, in Brugg. Milch-, Butter- und Käsehandlung; Hauptstrasse.

Bezirk Zofingen

Uhrenschalenfabrikation. — 8. August. Die Firma **Gebr. Marti, Filiale Oftringen**, Uhrenschalenfabrikation, Kollektivgesellschaft (Hauptniederlassung in Solothurn), mit Zweigniederlassung in Oftringen (S. H. A. B. 1911, Seite 2116), wird infolge Löschung der Hauptniederlassung von Amtes wegen im Handelsregister des Kantons Aargau gestrichen.

Berichtigung. Die zwei Eintragungen vom 1. August 1919 aus dem Journal des **Bezirks Zofingen**, betreffend:

Maurermeister-Verband Zofingen und Umgebung in Zofingen und

Käsereigenossenschaft Stampfli-Mättenwyl in Mättenwil, Gemeinde Brittnau,

sind in Nr. 187 des S. H. A. B. vom 6. August 1919, auf Seite 1398, infolge eines Versehens beim Umbrechen irrigerweise unter der Rubrik «Kanton Solothurn» veröffentlicht worden. Es sollte heissen: «Kanton Aargau».

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Faido

Stoffe e mercerie. — 1919. 8 agosto. Titolare della ditta **Luigia Bellani**, in Faido, è Luigia Mazzucchelli fu Clemente, moglie di Carlo Bellani, da Intragna, con domicilio in Faido. Ditta incominciata il 1° maggio 1919. Stoffe e mercerie.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Morges

1919. 8 août. Dans son assemblée générale du 8 juillet 1919, la **Société de fromagerie de Colombier**, société coopérative dont le siège est à Colombier (F. o. s. du c. du 23 novembre 1917, n° 275, page 1845), a procédé au renouvellement de son comité et a élu membre: Gustave Clerc, de Colombier, y domicilié, en remplacement de Henri Rochat. Louis Niggly, de Aarburg (Argovie), domicilié à Colombier, a été élu secrétaire-caissier, en remplacement de Gustave Rochat; tous agriculteurs.

Bureau de Payerne

Café-restaurant. — 8 août. Le chef de la maison **Constance Bulliard**, à Payerne, est Constance née Bersier, veuve de Lucien Bulliard, de Matran (Fribourg), domiciliée à Payerne. Exploitation du café-restaurant des Trois Suisses. Rue de Lausanne.

Bureau de Vevey

7 août. La société anonyme **Société romande d'électricité**, à Territet, les Planches (F. o. s. du c. des 2 avril 1904, n° 137, page 545, et 21 juin 1917, n° 142, page 1009), fait inscrire que dans son assemblée générale extraordinaire du 23 mai 1919, elle a revisé ses statuts et apporté par là la modification suivante aux faits publiés à ce jour: Le capital social a été porté à huit millions quatre cent mille francs, divisé en seize mille huit cents actions de cinq cents francs chacune, au porteur, entièrement libérées. Les actions privilégiées portent les numéros 1 à 7600, les actions ordinaires portent les numéros 1 à 9200. Les autres faits publiés n'ont pas subi de modifications.

Bois de toutes natures, en grumes et sciages, etc. — 8 août. Pierre-Joseph, fils de Joseph Mauletti, de Gralia (Italie), et Henri-Laurent-Olimpio, fils de Jean Florio, de Caravalle (Césia, Italie), les deux domiciliés à Vevey, ont constitué, sous la raison sociale **Florio & Mauletti**, une société en nom collectif dont le siège est à Vevey et qui a commencé le 1er juin 1919. Acquisition et la revente des bois de toutes natures en grumes et sciages, et, en général, le commerce du bois sous toutes ses formes, bois ouvragé, baraquements, constructions en bois, etc. Ateliers et bureau: à Vevey, Avenue de la Gare.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau de Sion

Moulin agricole. — 1919. 4 août. Sous la dénomination de **Jean Dubuis et Cie**, il a été fondé une société en nom collectif ayant son siège à Savièse, entre: Pierre Luyet, ffeu Germain; Jean Luyet, ffeu François; Joseph Roten, de Jérome; Marcel Roten, de Jérome; François-Germain Bridy, ffeu Germain; Jean Dubuis, ffeu Germain; Germain Luyet, de Frédéric; Joseph Jollien, ffeu Germain; Cyprien Jollien, ffeu Germain; Joseph Dubuis, ffeu Germain-Marie; tous agriculteurs, de Savièse, y domiciliés. La société a commencé le 1er août 1919. But et genre d'affaires: Construction et exploitation d'un moulin agricole et, éventuellement, autres entreprises analogues. La société est engagée par la signature collective de Pierre Luyet et Marcel Roten, qui ont seuls la signature sociale. Bureaux: à St-Germain, au bâtiment social.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau du Locle

Banque, achat et vente de matières d'or et d'argent. — 1919. 2 août. La société en nom collectif **Dubois et L'Hardy**, banque, achat et vente de matières d'or et d'argent, au Locle (F. o. s. du c. du 21 octobre 1885, n° 103), est dissoute et radiée. L'actif et le passif sont repris par la «Société de banque Suisse», avec siège social à Bâle et succursale au Locle.

Genf — Genève — Ginevra

1919. 1er juillet. La **Société Immobilière de la Rue du Prince**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 15 mars 1912, page 463), a, dans ses assemblées générales des 17 mars 1919 et 10 juin 1919: 1. décidé la réduction de son capital de fr. 700,000 à fr. 70,000 par la réduction du montant de chaque action de la somme de fr. 500 à celle de fr. 50; 2. décidé l'émission de 640 actions privilégiées de fr. 100 chacune, lesquelles sont toutes souscrites et entièrement libérées. Le capital social se trouve donc actuellement fixé à la somme de cent trente quatre mille francs (fr. 134,000), divisé en 1400 actions ordinaires de fr. 50 et 640 actions privilégiées de fr. 100, toutes au porteur; 3. fixé le nombre des membres du conseil de 5 à 7. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Les administrateurs Louis Grasset et Eugène Bertossa, décédés, sont radiés.

Gypserie, peinture. — 7 août. La raison **H. Denizot**, gypserie, peinture en bâtiment et de voitures, à Genève (F. o. s. du c. du 17 septembre 1896, page 1070), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Gypserie, peinture. — 7 août. Le chef de la maison **Vve Denizot**, à Plainpalais, est Madame veuve Alphonsine-Julie Denizot, née Vuillemin, de Genève, y domiciliée. La maison confère procuration à Charles Denizot, fils, de Genève, y domicilié. Gypserie, peinture en bâtiment, enseignes et voitures; 9, Rue David-Dufour.

7 août. Aux termes d'acte reçu par Me Eugène Moriaud, notaire, à Genève, le 31 juillet 1919, il a été formé, sous la dénomination de **Société Immobilière de la rue Jacques Dalphin N° 17**, une société anonyme ayant pour objet toutes opérations immobilières, notamment l'achat, la construction, l'exploitation et la vente ou l'échange d'immeubles et terrains sis dans le Canton de Genève. Le siège de la société est fixé à Carouge, Rue Jacques Dalphin 17. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de cinq mille francs (fr. 5000), divisé en 5 actions nominatives de fr. 1000 chacune. La société est valablement représentée et engagée vis-à-vis des tiers par la signature de la majorité des membres du conseil d'administration, ou de l'un d'eux spécialement délégué par le dit conseil. Toutes les publications émanant de la société seront valablement faites par des avis insérés dans la Feuille d'avis officielle du Canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres; ce conseil est actuellement composé de Jean-Ernest Naef, régisseur, de Genève, y domicilié.

Droguerie pharmaceutique et produits chimiques. — 7 août. La société en nom collectif **Cartier et Jörin**, droguerie pharmaceutique et produits chimiques, à Genève (F. o. s. du c. du 27 avril 1918, page 689), est déclarée dissoute dès le 31 juillet 1919. Son actif et son passif étant repris par «Paul Cartier», à Genève (F. o. s. du c. du 1er août 1919, page 1368), cette société est radiée.

Taillerie de pierres fines. — 8 août. Le chef de la maison **Adolphe Otz fils**, à Chêne-Bougeries, est Robert-Adolphe Otz, des Eaux-Vives, y domicilié. Taillerie de pierres fines. 18, Chemin de Grange-Canal.

Hôtel, café-restaurant. — 8 août. Le chef de la maison **Alphonse Bellon**, à Genève, est Alphonse-Aimé Bellon, de nationalité française, domicilié aux Eaux-Vives. Exploitation d'un hôtel, café-restaurant. 42, Boulevard Helvétique et 6, rue Versonnex, à l'enseigne: «Hôtel de Savoie».

Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux
Registro dei beni matrimoniali

Genf — Genève — Ginevra

1919. 5 août. Les époux **Paul-Léon Martingay**, négociant, au Petit-Saconnex (chef de la maison «Martingay», à Genève), et Hélène-Jeanne née **Barcellini**, ont adopté, suivant contrat de mariage du 26 juillet 1919, le régime de la séparation de biens avec constitution de dot (C. c. art. 241 et ss.).

Schweiz. Amt für geistiges Eigentum
Bureau suisse de la propriété intellectuelle — Ufficio svizzero della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle
Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Zweite Hälfte Juli 1919
Deuxième quinzaine de juillet 1919 — Seconda quindicina di luglio 1919

I. Abteilung — Ire Partie — Ia Parte

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

30657—30699

Nr. 30657. 28. Juni 1919, 1 Uhr p. — Versiegelt. — 6 Modelle. — Gummibuchstaben. — Paul **Thommen**, Basel (Schweiz).

Nr. 30658. 11. Juli 1919, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 42 Modelle. — Elektrische Kochplatte; elektrische Tauchsieder; elektrische Heizkörper für Einbau in Eisenmöbel und in Back-Dörröfen. — Wilhelm **Baumann**, Zürich (Schweiz).

Nr. 30659. 15. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Lederner Holzschuhschoner. — F. **Schüpbach**, Interlaken (Schweiz).

N° 30660. 16 juillet 1919, 2½ h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Mouvements de montres en toutes grandeurs. — **Monnier-Schneider**, Bienne (Suisse).

N° 30661. 16 juillet 1919, 3 h. p. — Cacheté. — 1 modèle. — Bonnet en tulle brodé. — Madame Olga **Helmann**, Leysin (Suisse).

Nr. 30662. 16. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1090 Muster. — Mechanische Stickereien. — **Grauer-Frey**, Degersheim (Schweiz).

Nr. 30663. 16. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Aepfelschnitz-Maschinen und Teile von solchen. — Rudolf **Käsermann**, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Nr. 30664. 16. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 10 Modelle. — Brieföffner. — **Duria Gesellschaft**, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Nr. 30665. 17. Juli 1919, 11 Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Kragenhalter. — Erwin **Marti**, Solothurn (Schweiz).

Nr. 30666. 15. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1367 Muster. — Stickereien. — Jules **Metzger** & Co., St. Gallen (Schweiz).

Nr. 30667. 18. Juli 1919, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Glätteisen mit Griff und Griffstütze. — **«Therma» Fabrik für elektrische Heizung A.-G.,** Schwanden (Glarus, Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

N° 30668. 18 juillet 1919, 7 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Double épingle de sûreté pour tous genres d'insignes de sociétés et articles de bijouterie. — Gustave **Durouvenoz-Duvernay,** Genève (Suisse).

Nr. 30669. 21. Juli 1919, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Sauerkraut-Gabel. — Ulrich **Forrer,** Stein (St. Gallen, Schweiz).

Nr. 30670. 22. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Spielzeug. — Jakob **Ruckstuhl,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: S. Volz, Zürich.

Nr. 30671. 18. Juli 1919, 9 Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Rechen. — **Guinand, Hunziker & Co.,** Neuenburg (Schweiz). Vertreter: W. Koelliker, Biel.

Nr. 30672. 20. Juli 1919, 8½ Uhr p. — Offen. — 2 Muster. — Wirkwaren aus Kunstseide, weiss und farbig. — **Tricotfabrik Nabholz A.-G.,** Schönenwerd (Schweiz).

Nr. 30673. 22. Juli 1919, 8 Uhr p. — Offen. — 936 Muster. — Stickereien. — **Zürcher & Seiler,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 30674. 23. Juli 1919, 11 Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Flasche. — **Chemische Fabrik Flora,** Dübendorf (Schweiz).

Nr. 30675. 23. Juli 1919, 3½ Uhr p. — Offen. — 2 Muster. — Zeitschriftkopf; Vereinsabzeichen, Geschäftspapiere und Reklameartikel. — **Verband schweizerischer Schuhhändler,** Bern (Schweiz).

Nr. 30676. 23. Juli 1919, 8 Uhr p. — Offen. — 2 Modelle. — Elektrische Fahrradlaterne mit Einrichtung für magnetelektrische Lichtstromerzeugung durch das Fahrrad. — Rudolf **Frauenfelder,** Grenchen (Schweiz). Vertreter: W. Koelliker, Biel.

Nr. 30677. 23. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 29 Muster. — Fenstergarnituren gestickt auf Etamine. — Ernst **Schürpf** & Co., St. Gallen (Schweiz).

Nr. 30678. 24. Juli 1919, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 16 Modelle. — Ringe und Stäbe zur Herstellung von Ringen. — Wilh. **Preuner,** Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Nr. 30679. 24. Juli 1919, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 4 Muster. — Plakate und Prospekte. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln,** Kemptthal (Schweiz).

Nr. 30680. 23. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 799 Muster. — Mechanische Stickereien. — Gebrüder **Tobler & Cie.,** Teufen (Schweiz).

Nr. 30681. 25. Juli 1919, 1 Uhr p. — Versiegelt. — 220 Muster. — Stickereien. — Ferdinand **Scheffknecht,** Au (St. Gallen, Schweiz).

Nr. 30682. 25 juillet 1919, 4 h. p. — Ouvert. — 1 dessin. — Emballage. — Hans **Kollros,** La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Nr. 30683. 25. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1413 Muster. — Mechanische Schifflistickereien auf Mousseline, Cambric, Voile. — **Stein, Kaufman** & Co., St. Gallen (Schweiz).

Nr. 30684. 26. Juli 1919, 9 Uhr a. — Offen. — 1 Muster. — Touren-Formular für Motorfahrzeuge. — Gebr. **Leemann** & Co., Zürich (Schweiz).

Nr. 30685. 26. Juli 1919, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Hosenschnallen. — Joseph **Frachey,** Schwyz (Schweiz). Vertreterin: Levaillant, Patentanwalts- & Commercial-Bureaux A.-G., Zürich.

N° 30686. 26 juillet 1919, 6 h. p. — Cacheté. — 1 modèle. — Ouvre-boîte. — Georges **Laville,** Delémont (Suisse). Mandataire: A. Ritter, Bâle.

N° 30687. 26 juillet 1919, 7 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibres de montres de toute grandeur et hauteur. — **Schild** & Co., La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataires: Schlée frères, La Chaux-de-Fonds.

Nr. 30688. 26. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Projektionsapparat. — Arnold **Maire,** Grenchen (Schweiz). Vertreter: W. Koelliker, Biel.

Nr. 30689. 26. Juli 1919, 1 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Etagen-Abzweigdose für elektrische Isolierrohrleitungen. — Adolf **Feller,** Horgen (Schweiz).

Nr. 30690. 26. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Verstärkter Werkzeugstiel. — Mathias **Lenz,** Sur-En-Schuls (Schweiz).

Nr. 30691. 28. Juli 1919, 3 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Halbautomatische Schnellstricknähmaschine. — G. **Züst** & Co., Rheineck (Schweiz). Vertreter: Friedrich Sommer, Arbon.

Nr. 30692. 28. Juli 1919, 3 Uhr p. — Jalousie-Halter. — Wilhelm **Flöthe,** Basel (Schweiz). Vertreter: Arth. Bietenholz, Basel.

N° 30693. 29 juillet 1919, 5¼ h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Semelles en caoutchouc. — **Micrometer Engineering Co. Ltd.,** Coventry (Grande-Bretagne). Mandataire: E. Blum & Co. A.-G., Zurich. «Priorité: Grande-Bretagne, 5 avril 1919.»

Nr. 30694. 29. Juli 1919, 8 Uhr p. — Offen. — 6 Modelle. — Kummet-Zughaken. — Johann **Spengeler,** Hergiswil (Luzern, Schweiz).

Nr. 30695. 30. Juli 1919, 10 Uhr a. — Versiegelt. — 1558 Muster. — Stickereien. — **Neuburger** & Co., St. Gallen (Schweiz).

N° 30696. 30 juillet 1919, 3½ h. p. — Ouvert. — 1 dessin. — Tableau-souvenir. — Théodore **Rentsch,** Lausanne (Suisse).

Nr. 30697. 30. Juli 1919, 3½ Uhr p. — Offen. — 1 Muster. — Gedenkblatt. — Theodor **Rentsch,** Lausanne (Schweiz).

Nr. 30698. 30. Juli 1919, 4 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Bijouterie-Artikel: Uhrhalter (Kralle). — Arthur **Bross,** La Chaux-de-Fonds (Schweiz).

Nr. 30699. 30. Juli 1919, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 2185 Muster. — Stickereien. — **V. Keel & Co. A.-G.,** St. Gallen (Schweiz).

II. Abteilung — IIe Partie — IIa Parte

Abbildungen von Modellen für Taschenuhren
(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

Reproductions de modèles pour montres
(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

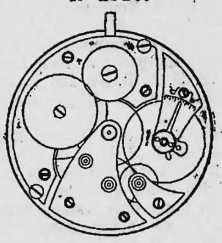
Riproduzioni di modelli per orologi
(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

N° 30660. 16 juillet 1919, 2½ h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Mouvements de montres en toutes grandeurs. — **Monnier-Schneider,** Bienne (Suisse).

N° 7.

N° 30687. 26 juillet 1919, 7 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibres de montres de toute grandeur et hauteur. — **Schild** & Co., La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataires: Schlée frères, La Chaux-de-Fonds.

N° 1930.



III. Abteilung — IIIe Partie — IIIa Parte

Aenderungen — Modifications — Modificazioni

Nr. 27531. 15. November 1916, 4 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Skischuh-Schutzblech. — Frau Else **Ruchser,** Zürich (Schweiz). Uebertragung laut Erklärung vom 20. Juli 1919 zugunsten von Rudolf **Münster,** Zürich (Schweiz); registriert den 28. Juli 1919.

Nr. 27740. 18. Januar 1917, 1 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Zeheneisen für Ski-Bindungen. — Frau Else **Ruchser,** Zürich (Schweiz). Uebertragung laut Erklärung vom 20. Juli 1919 zugunsten von Rudolf **Münster,** Zürich (Schweiz); registriert den 28. Juli 1919.

Nr. 28860. 15. Januar 1918, 11 Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schachtel mit Korkansatz und Schieber zur Verpackung von Skiwachs, zum Aufreiben von Skiwachs auf Skier und zum Entfernen von Schnee auf Skier. — Frau Else **Ruchser,** Zürich (Schweiz). Uebertragung laut Erklärung vom 20. Juli 1919 zugunsten von Rudolf **Münster,** Zürich (Schweiz); registriert den 28. Juli 1919.

Nr. 28900. 29. Januar 1918, 2¾ Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Schuhbeschlagstock. — A. **Blum** & Cie., Bern (Schweiz). Lizenz laut Erklärung vom 8. Juli 1919 zugunsten der **L. von Roll'schen Eisenwerke,** Klus (Solothurn, Schweiz); registriert den 28. Juli 1919.

Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

Nr. 11037. 12. Juli 1904, 4½ Uhr p. — (III. Periode 1914/1919). — 2 Modelle. — Fuss und Sitzträger für Drehstühle. — A. **Friedli,** Bern (Schweiz); registriert den 28. Juli 1919.

Nr. 24654. 24. Juli 1914, 7¼ Uhr p. — (II. Periode 1919/1924). — 1 Modell. — Mantel für Luftradreifen. — **Deutsche Dunlop Gummi-Compagnie Aktiengesellschaft,** Hanau a. M. (Deutschland). Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf; registriert den 21. Juli 1919.

N° 24657. 25 juillet 1914, 11¾ h. a. — (IIe période 1919/1924). — 1 modèle. — Calibre et mouvement de montre. — Edouard **Wüthrich,** Chexbres (Suisse). Mandataires: Naegeli & Co., Berne; enregistrement du 28 juillet 1919.

N° 26435. 7 janvier 1916, 8 h. p. — (IIe et IIIe périodes 1921/1931). — 1 modèle. — Lance à incendie. — Eugène **Menu,** Lausanne (Suisse); enregistrement du 29 juillet 1919.

N° 27304. 8 septembre 1916, 8 h. p. — (IIe et IIIe périodes 1921/1931). — 1 modèle. — Rondelle caoutchouc pour raccords symétriques. — Eug. **Menu,** Lausanne (Suisse); enregistrement du 29 juillet 1919.

Löschungen — Radiations — Radiazioni

N° 10997. 1er juillet 1904. — 3 modèles. — Fonds de boîtes de montres décorés. (Devenu caduc le 30 juin 1914 ensuite de renonciation.)

Nr. 11009. 5. Juli 1904. — 650 Muster. — Stickereien. (Infolge Verzichts erloschen mit dem 4. Juli 1914.)

N° 11045. 15 juillet 1904. — 1 modèle. — Boîte de montre ovale extra-plate. (Devenu caduc le 14 juillet 1914 ensuite de renonciation.)

N° 11047. 16 juillet 1904. — 1 modèle. — Machine à mettre en presse, pour le blocage des fonds et cuvettes des boîtes de montres.

Nr. 11053. 20. Juli 1904. — 2 Modelle. — Rohwerke für Taschenuhren.

N° 11056. 21 juillet 1904. — 2 modèles. — Calibres de montres.

Nr. 11063. 25. Juli 1904. — 1 Modell. — Asbest-Etikette für Oefen.

N° 11079. 28 juillet 1904. — 1 modèle. — Mouvements de montres.

Tribunal fédéral suisse

Concordat de la Compagnie Suisse du Chemin de fer de la Furka

Il est porté à la connaissance des intéressés que, les pourparlers engagés en vue de la conclusion d'un concordat n'ayant pas abouti dans le délai légal, le sursis concordataire accordé à la Cie. du Chemin de fer de la Furka par décisions du Tribunal fédéral suisse du 8 mai 1918 et du 16 avril 1919 a pris fin le **6 août 1919.** (V 44)

Lausanne, le 7 août 1919.

Le président de la IIe section civile du Tribunal fédéral suisse:
Ostertag.

Eidgenössische Stempelabgaben

Kursverlustversicherung

Da eine Reihe von Banken, die die Kursverlustversicherung betreiben, offenbar bis jetzt ihre Anmeldepflicht übersehen hat, sieht sich die eidgenössische Steuerverwaltung veranlasst, hiermit auf die Art. 77 und 78 der Vollziehungsverordnung vom 20. Februar 1918 zum Bundesgesetz über die Stempelabgaben hinzuweisen.

Bern, den 9. August 1919.

Eidgenössische Steuerverwaltung.

* * *

Droits fédéraux de timbre

Assurance contre la perte sur cours

Vu qu'un certain nombre de banques exploitant l'assurance contre la perte sur cours ont manifestement omis de déclarer leur entreprise, l'administration fédérale des contributions se voit obligée d'attirer l'attention des intéressés sur les articles 77 et 78 de l'ordonnance d'exécution, du 20 février 1918, de la loi fédérale sur les droits de timbre.

Berne, le 9 août 1919.

Administration fédérale des contributions.

Tasse federali di bollo

Assicurazione contro la perdita sui corsi

Considerato che un certo numero di banche, occupantisi dell' assicurazione contro la perdita sui corsi, hanno evidentemente omesso di notificare la loro azienda, l'Amministrazione federale delle contribuzioni si sente in obbligo di richiamare l'attenzione degli interessati sugli art. 77 e 78 dell' ordinanza per l'esecuzione della legge federale sulle tasse di bollo del 20 febbraio 1918.

Berna, li 9 agosto 1919.

Amministrazione federale delle contribuzioni.

Karlsruher Lebensversicherung auf Gegenseitigkeit vormals Allgemeine Versorgungs-Anstalt

Vermögensübersicht auf 31. Dezember 1918

Werte

Mk.	Pf.	
1,935,000	—	Grundbesitz.
204,420,002	59	Hypotheken.
54,189,103	73	Darlehen an Gemeinden.
255,241	77	Darlehen auf Wertpapiere.
57,730,566	10	Wertpapiere.
24,270,516	59	Vorauszahlungen und Darlehen auf Versicherungen.
2,354,628	61	Guthaben bei Banken, Post und anderen Versicherungsunternehmungen.
4,910,153	67	Gestundete Beiträge.
3,868,221	71	Rückständige Zinsen und Mieten (einschl. Mk. 3,444,433.39 Zinsteile).
		Mk. 1,192,580.44 *a.* Ausstände bei Vertretern aus dem Geschäftsjahr.
3,181,845	22	» 1,989,264.78 *b.* Noch in der Einlösungsfrist laufende Beiträge.
111,708	58	Barer Kassenbestand.
19,520	—	Haftungsdarlehen an versicherte Beamte. (B. 47)
1,507,490	66	Sonstige Werte.
358,748,999	23	

Verpflichtungen

		Mk.	Pf.
Allgemeine Rücklage		3,408,892	75
Deckungskapital für:			
a. Kapitalversich. auf den Todesfall	Mk. 290,349,252.55		
b. Kapitalversich. auf den Lebensfall	» 1,830,415.03		
c. Rentenversicherungen	» 5,502,888.61		
d. Sonstige Versicherungen	» 574,093.03	298,256,649	22
Rückstellung für schwebende Versicherungsfälle (beim Deckungskapital aufbewahrt)		5,657,328	94
Ueberschussrücklage		20,049,545	42
Sonstige Rücklagen und Zurückstellungen:			
a. Baustock	Mk. 200,000.—		
b. Kriegsstock	» 4,530,146.83		
c. Rücklage für den Aussendienst	» 200,000.—		
d. Sonderrücklage für die Invalidenversicherung	» 57,409.30		
e. Rücklage für die Haftungsversich.	» 17,236.20		
f. Künftige Verwaltungskosten	» 196,406.15		
g. Unerhobene Rückvergütungen erloschener Versicherungen	» 93,108.09		
h. Unerhobene Dividenden	» 314,906.68		
i. Angesammelte u. gutgeschriebene Dividenden	» 1,190,810.89	6,800,024	14
Barsicherheiten		179,831	18
Sonstige Verpflichtungen:			
a. Ruhegeldstock	Mk. 2,203,856.66		
b. Friedrich-Luisenstiftung	» 52,364.59		
c. Hinterlegungskasse	» 3,474,239.27		
d. Nebenbetriebe der früheren Bad. Lebens-Versicher.-Gesellschaft	» 134,272.71		
e. Tilgungsstock d. Haftungsversich.	» 2,846.57		
f. Verschiedene	» 10,495,484.95	16,363,064	75
Ueberschuss		8,033,662	83
		358,748,999	23

Gewinn- und Verlustrechnung für 1918

Einnahmen

Mk.	Pf.	
		Ueberträge aus dem Vorjahre:
		Mk. 289,005,014.49 *a.* Deckungskapital.
		» 4,362,189.72 *b.* Schwebende Versicherungsfälle.
		» 22,677,368.43 *c.* Ueberschussrücklage.
		» 11,497,841.39 *a.* Zuwachs aus dem Ueberschusse des Vorjahres.
		» 10,216,485.61 *d.* Sonstige Rücklagen und Zurückstellungen.
338,258,902	64	» 500,000.— Zuwachs aus dem Ueberschusse des Vorjahres.
		Beiträge für:
		Mk. 30,993,105.38 *a.* Kapitalversicherungen auf den Todesfall.
		» 75,936.67 *b.* Kapitalversicherungen auf den Lebensfall.
		» 275.90 *c.* Rentenversicherungen.
31,229,350	27	» 160,032.32 *d.* Sonstige Versicherungen.
		Kapitalerträge:
		Mk. 15,824,436.97 *a.* Zinsen.
15,902,148	80	» 77,711.83 *b.* Mieten.
		Gewinn aus Kapitalanlagen:
		Mk. 50,190.10 *a.* Kursgewinn.
486,346	49	» 436,156.39 *b.* Sonstiger Gewinn.
158,518	41	Vergütung der Rückversicherer.
310.625	25	Sonstige Einnahmen.
386,345,891	86	

Ausgaben

		Mk.	Pf.
Zahlungen für unerledigte Versicherungsfälle der Vorjahre:			
Geleistet	Mk. 3,858,625.30		
Zurückgestellt	» 503,564.42	4,362,189	72
Zahlungen für Versicherungsverpflichtungen im Geschäftsjahre:			
a. Kapitalversicherungen auf den Todesfall:			
Geleistet	Mk. 22,862,366.78		
Zurückgestellt	» 5,067,379.82	27,929,746	60
b. Kapitalversicherungen auf den Lebensfall:			
Geleistet	Mk. 149,200.—		
Zurückgestellt	» 10,600.—	159,800	—
c. Rentenversicherungen:			
Geleistet	Mk. 528,413.—		
Zurückgestellt	» 75,784.70	604,197	70
d. Sonstige Versicherungen:			
Geleistet		14,919	87
Zahlungen für vorzeitig aufgelöste Versicherungen (Rückkauf)		457,786	22
Dividenden an Versicherte:			
Aus Vorjahren:			
Abgehoben	Mk. 62,970.39		
Nicht abgehoben	» 207,425.65	270,396	04
Aus dem Geschäftsjahre:			
Abgehoben	Mk. 8,193,748.08		
Nicht abgehoben	» 107,481.03	8,301,229	11
Rückversicherungsbeiträge für:			
a. Kapitalversich. auf den Todesfall	Mk. 130,925.09		
b. Sonstige Versicherungen	» 42,789.39	173,714	48
Steuern und Verwaltungskosten:			
a. Steuern	Mk. 69,323.19		
b. Verwaltungskost. u. Vertretergebühr.	» 3,168,182.46	3,237,505	65
Abschreibungen		40,522	40
Buchmässiger Kursverlust a. Kapitalanlagen		3,560,492	82
Deckungskapital am Schlusse des Geschäftsjahres für:			
a. Kapitalversich. a. d. Todesfall	Mk. 290,349,252.55		
b. Kapitalversich. a. d. Lebensfall	» 1,830,415.03		
c. Rentenversicherungen	» 5,502,888.61		
d. Sonstige Versicherungen	» 574,093.03	298,256,649	22
Ueberschussrücklage der Versicherten		20,049,545	42
Sonstige Rücklagen und Zurückstellungen		9,894,010	21
Sonstige Ausgaben		999,523	57
		378,312,229	03

Abschluss

Gesamteinnahmen	Mk. 386,345,891.86
Gesamtausgaben	» 378,312,229.03
Ueberschuss	Mk. 8,033,662.83

Verwendung des Ueberschusses

An den Ruhegeldstock	Mk. 120,000.—
An die Ueberschussrücklage der Versicherten	» 7,913,662.83
	Mk. 8,033,662.83

Karlsruhe, den 30. Juni 1919.

DER VORSTAND: **Kimmig.**

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Italie — Exportation de raisins frais de table

Selon une communication insérée dans le «Sole» du 10 août, les douanes italiennes ont été autorisées à consentir de leur propre chef et jusqu'à la fin de ce mois, l'exportation des raisins frais de table à destination de tous les pays avec lesquels les relations commerciales ont été reprises.

Bons de caisse de 5 % pour le ravitaillement de la Suisse

Le Département des finances a fixé comme dernier délai pour la vente des bons de caisse 5 % à 3 ans, le 15 août courant. Nous rappelons que ces bons de caisse sont émis pour consolider la dette flottante résultant des achats effectués à l'étranger pour le ravitaillement de la Suisse. Le prix de vente est fixé à 98½ %, le rendement ressort donc à 5½ %.

Ces bons sont émis en coupures de 100, 500, 1000, 5000 et 10,000 francs et peuvent être achetés sans frais auprès de toutes les banques, maisons de banque, caisses d'épargne et de prêts.

Ces bons de caisse ainsi que ceux à 1 an et 2 ans, émis en 1918, seront remboursés par le produit de la liquidation successive des stocks. Dernier délai de vente 15 août courant.

Service des colis avec l'étranger. On peut de nouveau admettre à l'expédition, par la voie d'Allemagne (Sassnitz-Trälleborg), des colis postaux et des articles de messagerie sans valeur déclarée pour la Suède et la Norvège, ainsi que des colis postaux sans valeur déclarée pour la Finlande. Les envois contenant de l'or, de l'argent, des papiers-valeurs ou du matériel de guerre sont exclus. En outre, les colis postaux avec valeur déclarée jusqu'à 5000 francs à destination de la Finlande sont aussi admis à l'expédition par la voie de France (Rouen).

Buoni di cassa 5 % per l'approvvigionamento della Svizzera

Il Dipartimento federale delle finanze ha fissato il 15 agosto corrente quale ultimo termine per la vendita dei buoni di cassa 5 % a 3 anni. Si rammenta che questi buoni di cassa sono emessi per consolidare il debito fluttuante che risulta dagli acquisti fatti all'estero per l'approvvigionamento della Svizzera. Il prezzo di vendita è del 98½ %, corrispondente ad un reddito del 5½ %.

Questi buoni sono emessi in tagli da fr. 100, 500, 1000, 5000 et 10,000 e si possono acquistare, senza spese, presso tutte le banche, casse di risparmio e di prestiti.

Questi buoni di cassa saranno rimborsati, come quelli di 1 et 2 anni emessi nel 1918, col prodotto delle liquidazioni dei depositi di merce. Ultimo termine per la vendita: 15 agosto corrente.

* * *

Italien — Ausfuhr von frischen Tafeltrauben

Nach einer Mitteilung im «Sole» vom 10. August sind die italienischen Zollämter ermächtigt worden, die Ausfuhr frischer Tafeltrauben nach allen Ländern, mit denen die Handelsbeziehungen wieder aufgenommen sind, bis Ende lfd. Mts. von sich aus zuzulassen.

5 % Kassenscheine für die Landesversorgung

Das eidgenössische Finanzdepartement hat als letzten Termin für den Verkauf der dreijährigen 5 % Kassenscheine den 15. August bezeichnet. Es wird daran erinnert, dass diese Kassenscheine ausgegeben werden, um die schwebende Schuld des Bundes, welche den im Ausland vorgenommenen Einkäufen im Dienste der Landesversorgung ihre Entstehung verdankt, zu konsolidieren. Der Verkaufspreis beträgt 98½ %, wobei sich eine Rendite von 5½ % ergibt.

Die Kassenscheine werden ausgegeben in Abschnitten von Fr. 100, 500, 1000, 5000 und 10,000 und können kostenlos bei allen Banken, Spar-, Leih- und Darlehenskassen bezogen werden.

Wie die im Jahre 1918 ausgegebenen Kassenscheine zu 1 und 2 Jahren werden auch die gegenwärtig emittierten aus dem Ergebnis der fortschreitenden Liquidation der Vorräte des Bundes zurückbezahlt. Letzter Abgabetermin 15. August.

Paketverkehr mit dem Ausland. Von nun an können Poststücke und Postfrachtstücke ohne Wertangabe nach Schweden und Norwegen, sowie Poststücke ohne Wertangabe nach Finnland auch wieder im Leitweg über Deutschland (Sassnitz-Trälleborg) zur Beförderung angenommen werden. Gold, Silber, Wertpapiere oder Kriegsmaterial sind ausgeschlossen. Im weitern sind Poststücke mit Wertangabe bis Fr. 5000 nach Finnland auch im Leitweg über Frankreich (Rouen) zugelassen.

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse

Ausweise vom 7. August — Situations hebdomadaires du 7 août

Aktiva

	Fr.	Letzter Ausweis / Dernière situation Fr.	
Metallbestand:			*Encaisse métallique*
Gold	468,124,601. 32		*Or*
Silber	67,249,175. —		*Argent*
	535,373,776. 32	— 65,061. 30	
Darlehens-Kassascheine	8,748,850. —	+ 3,290,875. —	Billets de la Caisse de Prêts
Portefeuille	446,657,369 15	+ 16,667,796. 74	*Portefeuille*
Sichtguthaben im Ausland	13,719,761 90	+ 211,400. —	*Avoir à vue à l'étranger*
Lombardvorschüsse	38,861,594. 95	+ 636,775. 90	*Avances sur nantiss.*
Wertschriften	7,236,052. 25	— 5,567. 50	*Titres*
Sonstige Aktiva	34,825,798 74	— 6,580,060. 50	*Autres actifs*
	1,085,423,203. 31		

Passiva

Eigene Gelder	28,940,858. 48	— —	*Fonds propres*
Notenumlauf	898,760,175. —	— 11,234,685. —	*Billets en circulation*
Giro- u. Depotrechnungen	121,330,392. 36	+ 23,117,136 58	*Virements et de dépôts*
Sonstige Passiva	36,391,777. 47	+ 2,273,706. 76	*Autres passifs*
	1,085,423,203. 31		

Diskonto 5½ %, gültig seit 3. Oktober 1918. Lombardzinsfuss 6 %, gültig seit 3. Oktober 1918.

Taux d'escompte 5½ %, depuis le 3 octobre 1918. Taux pour avances 6 %, depuis le 3 octobre 1918.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS S. A.

„RHENUS" Transport-Gesellschaft
BASEL
Mannheim - Mainz - Frankfurt a. M. - Köln - Düsseldorf - Rotterdam - Antwerpen
Spedition
Sammelverkehre — Lagerung — Verzollung — Versicherung
Rheinschiffahrt
Eilgüterdampfer-Verkehr mit Verladung über Strassburg/Kehl nach und von allen Rheinstationen bis Rotterdam-Amsterdam-Antwerpen
Schleppschiffahrt von Rotterdam-Amsterdam-Antwerpen-Duisburg/Ruhrort und dem Mittelrhein nach dem Oberrhein bis **Basel**, sowie umgekehrt in Verbindung mit der
Rheinschiffahrt Aktiengesellschaft vorm. Fendel
Mannheim-Ludwigshafen a. Rh.-Duisburg-Ruhrort-Rotterdam-Antwerpen
Durchfrachten nach und von allen kontinentalen Plätzen und Uebersee. (1908 Q) 888
Import- und Export-Verkehr

Bureau Dr. jur. RUDOLF KELLER
(Dr. jur. Rudolf Keller und Dr. C. A. Spahn, Rechtsanwalt)
Wirtschaftliche und kommerzielle Beratung
Verbandssekretariate — Advokatur
Bahnhofplatz (Löwenstrasse 69) **Zürich** Bahnhofplatz (Löwenstrasse 69)
Telephon S. 72.78 Telegr.-Adr. «Wirtschaftskammer»
wird per 1. September 1919 verlegt in den
„Verkehrshof"
(O F 14572 Z) Löwenstrasse 55/57 (Nähe Bahnhofplatz) 2262

Oeffentliches Inventar — Rechnungsruf

Gestützt auf Art. 580 und ff. des schweizerischen Zivilgesetzes und Art. 77 bis 80 des kantonalen Einführungsgesetzes zum Zivilgesetz hat der Gemeinderat die Aufnahme eines öffentlichen Inventars bewilligt über den Nachlass des am 25. Juli 1919 verstorbenen **Gallus Schaut**, von Wilflingen, Württemberg, Zahnarzt, auf der Ebne in **Teufen**. Derselbe war Eigentümer der Liegenschaft Nr. 78 auf der Ebne, Teufen.

Sämtliche Gläubiger und Schuldner des Genannten, mit Einschluss der Pfand- und Bürgschaftsgläubiger, werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden schriftlich und spezifiziert unter Beilage der Belege bei der unterfertigten Amtsstelle anzumelden. Bezüglich der Folgen der Nichtanmeldung wird auf Art. 590 des Zivilgesetzes aufmerksam gemacht. **Eingabefrist: 15. September 1919.** (3842 G) 2278.

Teufen, den 7. August 1919. **Die Gemeindekanzlei.**

Oignons
Expéditions, franco, gares C. F. F. oignons jaunes du pays à l'état frais. **Prix fr. 22 les 100 kg.** Rabais par wagon. 2263
Adresser les commandes à **J. Tondeur et Gampert, Kerzers.** (5430 F)

Taxateur
Maison importante de transports internationaux, à Genève, demande un taxateur expérimenté, sachant si possible l'allemand. Références et prétentions sons chiffre **B. 5620 X. à Publicitas S. A. Genève.** 2276

Buchführung
Ordne zuverl., rasch, diskret vornehl. Buchführungen Invent. u. Bilanzen, Bücherexpertisen, Einführung der amer. Buchführ. nach prakt. System, mit Geheimbuch Prima Refer. Komme auch nach ausw. H. Frisch, Neue Beckenhofstr. 15, Zürich 6.

Bank
mittlerer Grösse, mit Hypothekar- und Handelsabteilung
sucht
für ihre interne Kontrolle und Revision einen tüchtigen und versierten Beamten als
Revisor oder Kontrolleur
Die Stellung ist diejenige eines Hauptangestellten, event. mit Unterschriftsberechtigung. Nur tüchtige Bewerber mit prima Referenzen und langjähriger Bankpraxis wollen bis 20. August 1919 einlässliche Offerte unter H. A. B. 2248 einreichen an Publicitas A.-G. Bern.

Schweizerisches industrielles Unternehmen von Weltruf sucht zur Verstärkung seiner Direktion einen energischen, erfahrenen und sprachekundigen
Kaufmann
schweizerischer Nationalität.
Bewerber wollen ihre Angebote richten unter Chiffre Z. M. 3937 an Rudolf Mosse, Zürich. (Za. 2462 g) 2231

Verkehr nach Polen via Deutschland

Wir übernehmen fortlaufend Güter für diesen Verkehr und erteilen gerne jegliche Auskunft

A. Natural, Le Coultre & Cie. A.-G.

BASEL :-: GENF :-: ST. GALLEN

(4741 Q) 2273.

Schweizerische Eidgenossenschaft

Abgabe von

Dreijährigen 5 % Kassascheinen für die Lebensmittelversorgung der Schweiz, II. Serie,

zu 98 1/2 %,

mit Zinsvergütung per 26 Juni 1919, bei sämtlichen Zweiganstalten und den Agenturen Chaux-de-Fonds und Winterthur der **Schweizerischen Nationalbank** sowie bei sämtlichen **schweizerischen Banken** und **Bankhäusern, Spar-, Leih-** und **Darlehenskassen.**

Der Verkauf dieser Kassascheine wird vom 15. August 1919 an eingestellt.

BERN, den 9. August 1919.

Eidgenössisches Finanzdepartement:
Motta.

2270

Confédération Suisse

Emission de

Bons de caisse 5 % à trois ans pour les besoins de ravitaillement du pays, IIme série,

à 98 1/2 %,

avec intérêts courus dès le 26 juin 1919, à **tous les guichets de la Banque Nationale Suisse,** chez **toutes les banques et maisons de banque suisses** et chez **toutes les caisses d'épargne et de prêts.**

La vente de ces bons sera arrêtée dès le 15 août 1919.

BERNE, le 9 août 1919.

Département fédéral des finances:
Motta.

2271

CONFEDERAZIONE SVIZZERA

Emissione di

Buoni di cassa, 5 %, con vincolo di tre anni, per i bisogni dell'approvvigionamento del paese, IIa serie,

al tasso del 98 1/2 %,

con interessi decorrenti dal 26 giugno 1919, presso tutti gli sportelli della **Banca Nazionale Svizzera** e presso quelli di **tutte le case bancarie svizzere, casse di risparmio e di prestiti.**

La vendita di questi buoni di cassa cesserà coll' 15 agosto 1919.

BERNA, 9 agosto 1919.

Dipartimento federale delle finanze:
Motta.

2272

Hypothekarbank in Winterthur

mit Filiale in Zürich

Aktienkapital Fr. 15,000,000
Reserven Fr. 2,500,000

Wir geben bis auf weiteres aus:

5% Obligationen

4½—5½ Jahre fest,
nachher halbjährlich kündbar

(3234 Z) 2265. **DIE DIREKTION.**

A VENDRE

à de favorables conditions, 3 fournaises à gaz de pétrole, dernière création, transformables pour gaz industriel, avec cloches à pression: 2274.

2 avec Moufles de 48-21-18 cm,
1 avec Moufle de 60-28-18 cm.

Adresser offres par écrit sous chiffres **P 22954 C** à **Publicitas S. A. Chaux-de-Fonds.**

Comptoir d'Escompte de Genève

Capital et réserves: frs. 44,200,000

Siège social à Genève
Siège à Bâle (21325 X) 2058.

Dépôts à vue
Livrets de dépôts
Dépôts à terme

aux conditions les meilleures.

Cuisines populaires

soit pour communes ou établissements industriels ne peuvent rendre justice aux exigences qu'avec les machines culinaires productives qui sont livrées par la maison spéciale et connue

Schwabenland Frères, Zurich

2033 (3027 Z)

Japanische Export-Produkte

jeder Art

Direkter Import durch alt-eingeführte Schweizerfirma

Siber, Hegner & Co., Zürich

mit Zweigniederlassungen in

Yokohama, Tokyo, Kobe

Seit über 50 Jahren in Japan ansässig

(2069 Z) 1403

Légation Royale de Roumanie

COMMUNIQUÉ

La Légation Royale de Roumanie à Berne, porte à la connaissance des intéressés, que, conformément aux nouvelles instructions reçues du Gouvernement Roumain, tous les détenteurs — se trouvant en Suisse — d'actions de la société **„Steaua Romana"**, devront déposer ces actions ou les récépissés originaires du dépôt, pour être estampillés, à la Chancellerie de la Légation Royale de Roumanie à Berne, **dans un délai de dix jours à partir de la présente publication.**

Pendant ce délai toutes les actions sont immobilisées entre les mains de leurs possesseurs.

Toutes les règles du communiqué antérieur de la Légation, concernant l'estampillage, restent valables.

(7275 Y) 2257

A.-G. Vereinigte Berner und Zürcher Chocolade-Fabriken
Lindt & Sprüngli

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, den 20. August 1919, vormittags 11 Uhr, im Sitzungszimmer des Restaurant Du Pont, Zürich, Bahnhofquai Nr. 7, I. Etage.

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Protokolls der letzten Generalversammlnng.
2. Verlesen des Geschäftsberichtes über das Betriebsjahr 1918/19.
3. Bericht der Kontrollstelle
4. Vorlage und Abnahme der Bilanz und der Gewinn- nnd Verlustrechnung per 31. März 1919 und Beschlussfassung über die Verwendung des Gewinnsaldos.
5. Erteilung der Entlastung an den Verwaltungsrat nnd die Direktion.
6. Erneuerungswahlen in den Verwaltungsrat.
7. Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und zwei Snppleanten.

Die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen von hente an den Herren Aktionären im **Bureau der Gesellschaft** in der Fabrik in **Kilchberg** bei Zürich zur Einsicht auf.

Aktionäre, die an der Generalversammlnng teilnehmen oder sich vertreten zu lassen wünschen, haben sich bis spätestens drei Tage vor derselben auf dem **Bureau der Gesellschaft** in der Fabrik in Kilchberg bei Zürich über ihren Aktienbesitz auszuweisen, wogegen ihnen eine bezügliche Bescheinigung ansgestellt wird. 3162 Z ,2214

Zürich, den 31. Juli 1919.

Der Verwaltungsrat.

Fabrique d'engrais chimiques de Fribourg

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 3 septembre 1919, à 10 h. du matin, à la Brasserie Pfanner (ancien Café Castella), rue du Tilleul, à Fribourg

TRACTANDA:

1. Rapport annuel et comptes.
2. Répartition du bénéfice. (5464 F) 2261.
3. Nominations statutaires.

Les comptes et le rapport des contrôleurs peuvent être consultés à notre bureau, à Fribourg, dès ce jonr.

Selon l'art. 26 des statuts, les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées, contre **présentation des titres,** jnsqn'au 2 septembre, au siège social ou chez M. Morel, Chavannes et Cie, à Lausanne.

Fribourg, 8 août 1919.

Le conseil d'administration.

Schweizerische Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft in Bern

Einladung zu den Wahlversammlungen

Gemäss § 11 der Statuten vom 11. April 1901 werden im Monat September dieses Jahres die hiernach verzeichneten Wahlversammlungen zur Wahl der Delegierten abgehalten:

I. Wahlkreis: **Kanton Aargau,** Samstag, den 6. September 1919, mittags 12 Uhr, im Hotel 3 Könige in Rheinfelden.

II. » **Kanton Bern,** Samstag, den 13. September 1919, vormittags 11 Uhr, im Kasino in Bern.

III. » **Kanton Neuenburg,** Dienstag, den 2. September 1919, nachmittags 4 Uhr, salle des Conférences in Neuenburg.

IV. » **Kanton Solothurn,** Samstag, den 6. September 1919, nachmittags 2 Uhr, im Hotel Metropol in Solothurn.

V. » **Kanton Zürich,** Freitag, den 5. September 1919, vormittags 10½ Uhr, in der Tonhalle in Zürich.

VI. » **Kantone St. Gallen, Appenzell A.-Rh., Appenzell I.-Rh., Graubünden und Glarus,** Mittwoch, den 10. September 1919, nachmittags 2 Uhr, im Kaufmännischen Vereinshaus in St. Gallen.

VII. » **Kantone Thurgau und Schaffhausen,** Samstag, den 6. September 1919, nachmittags 2½ Uhr, im Hotel Bahnhof in Frauenfeld. 2174.

VIII. » **Kantone Baselstadt und Baselland,** Samstag, den 6. September 1919, nachmittags 5 Uhr, in der Rebleutenzunft in Basel.

IX. » **Kantone Freiburg, Genf, Waadt und Wallis,** Donnerstag, den 4. September 1919, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant Aigle Noir in Freiburg.

X. » **Kantone Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Uri, Zug und Tessin,** Dienstag, den 9. September 1919, nachmittags 2 Uhr, im Hotel zum Wilden Mann in Luzern.

Die Mitglieder der Schweizerischen Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft sind höflich eingeladen, an diesen Wahlversammlungen teilzunehmen.

Zntritt zur Wahlversammlung hat jeder im Wahlkreis Versicherte, gegen Vorweisung der Beitragsquittung für das Versicherungsjahr 1919/20. Vertretung ist nicht zulässig.

Schweizerische Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident: **Dr. E. WELTI.** Der Sekretär: **A. GYGAX.**

Fabrique de chocolat et de produits alimentaires de
VILLARS S. A.

Conformément à la décision de l'assemblée générale des actionnaires du 18 juillet 1919, le dividende pour l'exercice 1918/19 est payable dès le **15 août** par fr. 8. — **sur présentation des actions** qui seront échangées contre les nouveaux titres

à Fribourg: au siège social

Prière de ne pas envoyer les titres avant le 15 août

Le conseil d'administration.

(4972F) 2114

ZELLWEGER A.-G., USTER

I. ordentliche Generalversammlung

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur **I. ordentlichen Generalversammlung auf Donnerstag, den 21. August 1919,** nachmittags 5 Uhr, in das **Hotel Usterhof in Uster** eingeladen.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Abnahme des Jahresberichtes, der Bilanz, der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1918/19, nebst Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat und die Direktion.
3. Antrag des Verwaltungsrates betr. die Verwendung des Reingewinnes.
4. Konstatierung der erfolgten Vollenzahlung des gezeichneten Aktienkapitals.
5. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1919/20.
6. Allfälliges.

Die Bilanz nnd die Gewinn- und Verlustrechnnng liegen vom 14. August an auf unserem Bureau zur Einsicht der Herren Aktionäre auf. 2269'

Die Stimmrechtsausweise für die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder gegen genügenden Ausweis über den Besitz derselben bis am 18. August 1919 auf unserem Bureau bezogen werden.

Uster, den 9. August 1919.

Der Verwaltungsrat.

Buchdruckerei POCHON-JENT & BÜHLER in Bern — Imprimerie POCHON-JENT & BÜHLER à Berne.